		- FOLLOW UP NAL REPORT		Crime/Condition ASSAULT	Cmd Code 297	Date of This Report 01/09/2008	
Date of Original Report 01/09/2008	Activity Start 01/09/2008 18:15	Activity Start   Complaint No. 2007-077-10806		Unit Reporting SQUAD	Categorization INTERVIEW	Follow-Up No. 2	
Complainant's Name BROWNSTEIN, GABRIEL	Nickname, F	Irst Name, Allas	Address 749 EAS	TERN PARKWAY B	ROOKLYN NY	Apt No.	
Sex Race WHITE				Birth	Age		
Home Telephone Business Telephone		lephone	Cell Pho	E-Mail Address			

Topic/Subject: (INTERVIEW) C/V GABRIEL BROWNSTEIN

Summary of investigation:

1. On January 9, 2008, at approximately 1815 hours the u/s did interview the c/v Gabriel Brownstein at the 077 Pct Detective Squad in regards to this case. The interview was done through a Hebrew interpreter, Levi Huebner, since the c/v only speaks Hebrew. The

The c/v states he was inside 749 Eastern Parkway, Room #307 when he heard some kind of commotion downstairs. The c/v then went downstairs to the first floor and noticed a fight. The c/v states that Benyomin Lipshitz yelle d out "I want him", then grabbed him, shook him around and attempt to tear off his clothes. The c/v then states that Gedalia "Godi" Hershkop punched him in the face and head. The c/v went to Kings County Hospital where he was treated and released with contusions to the face, scalp and neck.

- 2. Submitted for your information.
- 3. Case status active.

Reporting Officer:	Rank DT3	Signature	~ * X		Name Printed EDGAR BOURDON	Tax Reg. No.	Command 297
Reviewing Supervisor:	Manner of Closing	Date Review	ed Date	Mext Review	Signature		Supv. Tax No.

	COMPLAINT - FOLLOW UP INFORMATIONAL REPORT			Crime/Condition ASSAULT 3	Cmd Code 297	Date of This Report 01/09/2008	
Date of Original Report 01/09/2008	Activity Start 01/09/2008 18:10	Complaint No. 2007-077-10807	<b>Case</b> No. 6309	Unit Reporting SQUAD	Categorization INTERVIEW	Follow-Up	No.
Complainant's Name SHATZ, YAKUM	alnant's Name Nickname, First Name, Alias		Address 749 EASTERN PKWY BROOKLYN NY			Apt No.	
Sex MALE	Race WHITE		Date of E	Urth	Age		
Home Telephone	Business Teleph	Call.Pho		E-Mail Address			
Person Interviewed Las SHATZ, YAKUM	t Name, First M.I.	Nickname, Fi	rst Name, A		ERN PKWY BROO	IKI VNI NIV	Apt No.
Position/Relationship	n/Relationship Sex Race MALE WHITE		Date of Birth			TALLET IN I	Age
Home Telephone	Business Telephon	e Cell Phone			lress		- Indian

Topic/Subject: (INTERVIEW) INTERVIEW C/V

Summary of Investigation:

1. On January 9, 2008, at approximately 1810 HRS I INTERVIEWED THE C/V I/O THE 077 SQUAD OFFICE WITH THE ASSISTANCE OF MR LEVI HUEBENER.

\*\*BKLYN NY, WHO ACTED AS INTERPERATOR FOR THE C/V WHO SPEAKS HEBREW. THROUGH MR LEVI HUEBENER THE C/V REPORTED THE FOLLOWING: ON 12/29/07 AT APPROX 2120 HRS I/O 749 EASTERN PKWY, GEDALIA "GADI" HERSHKOP STARTED CHOKING HIM AND PUSHED HIM AGAINST A WALL. THEN YEHUDAH "YUDI" HERSCHKOP PUNSHED HIM THREE TIMES IN THE FACE AND THEN KICKED HIM IN THE HEAD. THE N NOSSI SLATER DI INICHED HIM

2. THE C/V WAS TREATED AT KINGS COUNTY HOSPITAL FOR CONTUSION OF HIS FACE, SCALP AND NECK.

# 3. CASE ACTIVE.

Reporting Officer:	Rank DT3	Signature	of gal	Name Printed KURT JAKLITSCH	Tax Reg. No.	Command 297
Reviewing Supervisor:	Manner of Closing	Date Reviewed	Date of Next Review	Signature		Supv. Tax No.
		12				

	COMPLAINT - FOLLOW UP INFORMATIONAL REPORT			Crime/Condition ASSAULT	Cmd Code 297	Date of This Report 01/09/2008	
Date of Original Report 01/09/2008         Activity Start 01/09/2008 18:05         Complaint 2007-077-1			<b>Case No.</b> 6310	Unit Reporting SQUAD	Categorization INTERVIEW		
Complainant's Name GURFUNKEL, MOSHE	Nickname, First	Name, Alias	Address 749 EASTE	ERN PARKWAY BRI	OOKI VN NV	Apt No.	
Sex MALE	Race WHITE		Date of Bir	th	Age		
Home Telephone	Business Teleph	ione	Cell Phone		E-Mail Address		

Topic/Subject: (INTERVIEW) C/V MOSHE GURFUNKEL

Summary of Investigation:

1. On January 9, 2008, at approximately 1805 hours the u/s did interview the c/v Moshe Gurfunkel at the 077 Pct Detective Squad in regards to this case. The interview was done through a Hebrew interpreter, Levi Huebner, since the c/v only speaks Hebrew. The

Interview went as follows:
The c/v states on 12/29/07 he was inside the Rabincal School located at 770 Eastern Parkway when he heard that the Shomrim was in 749 Eastern Parkway beating up his brother Shehner. The c/v ran across the street and observe d numerous people in his brothers room. The c/v and his brother then asked everyone to leave the room and while they were leaving, Gedalia "godi" Hershkop; Shalom Willhelm and entered and started to punch him about his face and body. The c/v also states that Benyomin Lipshitz, who was inside the room, also attacked him. The c/v states that Gedalia "Godi" Hershkop did punch him on the right eye which caused a fractured cheekbone. The c/v went to Kings County Hospital where he was treated and released.

- 2. Submitted for your information.
- 3. Case status active,

Reporting Officer:	DT3	Signature	ンさ		Name Printed EDGAR BOURDON	Tax Reg. No.	Command 297
Reviewing Supervisor:	Manner of Closing	Date Reviewe	d Date o	Next Review	Signature		Supv. Tax No